



This project is funded by the Rights, Equality and Citizenship Programme of the European Union (2014-2020)

## OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

1. Tłumaczenie broszur
  - a. Z języka polskiego na język angielski - 51 s. A4
  - b. Z języka litewskiego na język angielski – 2 s. A4
  - c. Z języka łotewskiego na język angielski – 10 s. A4
2. Opracowanie graficzne, skład, łamanie wyżej wymienionych broszur w wersji elektronicznej (język polski i angielski, język łotewski i angielski, język litewski i angielski).
3. Opracowanie graficzne, skład łamanie, przygotowanie do druku i druk broszur:
  - a. Broszura w języku polskim
    - i. Format A6
    - ii. Ilość stron 80+4 okładka
    - iii. Szycie zeszytowe
    - iv. Gramatura papieru (okładka 200 g kreda mat + folia błysk, środek 90 g kreda mat)
    - v. CMYK 4+4
    - vi. Nakład 5000 szt. (pięć tysięcy)
  - b. Broszura w języku litewskim
    - i. Format A3 składane do A4 (bigowana)
    - ii. Ilość stron 4
    - iii. Gramatura papieru 250 g kreda mat
    - iv. CMYK 4+4
    - v. Nakład 200 szt. (sto)
  - c. Broszura w języku łotewskim
    - i. Format A6
    - ii. Ilość stron 40+4 okładka
    - iii. Szycie zeszytowe



This project is funded by the Rights, Equality and Citizenship Programme of the European Union (2014-2020)

- iv. Gramatura papieru (okładka 200 g kreda mat + folia błysk, środek 90 g kreda mat)
- v. CMYK 4+4
- vi. Nakład 100 szt. (sto)

Wykonawca otrzyma niezbędne logotypy oraz teksty do broszur w postaci plików MS Word i pdf w języku polskim, litewskim i łotewskim do tłumaczenia i opracowania graficznego.

#### 4. Tłumaczenie ulotek

- a. Z języka polskiego na język ukraiński i angielski – 2 s. A4
- b. Z języka litewskiego lub angielskiego na rosyjski, polski, ukraiński – 2 s. A4
- c. Z języka łotewskiego na język angielski i rosyjski – 8 s. A4

#### 5. Opracowanie graficzne, skład łamanie, przygotowanie do druku i druk ulotek:

- a. Ulotka w języku polskim
  - i. Format A4 składane do DL
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 5 000 szt.
- b. Ulotka w języku ukraińskim
  - i. Format A4 składane do DL
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 1 000
- c. Ulotka w języku angielskim
  - i. Format A4 składane do DL
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 1 000
- d. Ulotka w języku litewskim
  - i. Format A4 składane do A5



This project is funded by the Rights, Equality and Citizenship Programme of the European Union (2014-2020)

- ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 1 000
- e. Ulotka w języku polskim
  - i. Format A4 składane do A5
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 1 000
- f. Ulotka w języku angielskim
  - i. Format A4 składane do A5
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 1 000
- g. Ulotka w języku rosyjskim
  - i. Format A4 składane do A5
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 1 000
- h. Ulotka w języku ukraińskim
  - i. Format A4 składane do A5
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 1 000
- i. Ulotka w języku łotewskim
  - i. Format A4 składane w C (6 stron)
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 3 000



This project is funded by the Rights, Equality and Citizenship Programme of the European Union (2014-2020)

- j. Ulotka w języku angielskim
  - i. Format A4 składane w C (6 stron)
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 1 000
- k. Ulotka w języku rosyjskim
  - i. Format A4 składane w C (6 stron)
  - ii. Gramatura papieru 130 g kreda mat
  - iii. CMYK 4+4
  - iv. Nakład 1 000
- l. Ulotka w języku polskim
  - i. Format 50 x 200 mm
  - ii. Gramatura papieru 300g
  - iii. CMYK 4+4 + folia mat 1+1
  - iv. Nakład 1000
- m. Ulotka w języku polskim
  - i. Format A3
  - ii. Gramatura papieru 150 g
  - iii. CMYK 4+0
  - iv. Nakład 1000
- n. Ulotka w języku polskim
  - i. Format 10 x 25 cm
  - ii. Gramatura papieru 150 g samoprzylepny
  - iii. CMYK 4+0 + folia błysk
  - iv. Nakład 2000
- o. Ulotka w języku polskim
  - i. Format 50 x 90 mm
  - ii. Gramatura papieru 300 g



This project is funded by the Rights, Equality and Citizenship Programme of the European Union (2014-2020)

iii. CMYK 4+4 + folia błysk

iv. Nakład 10 000

Wykonawca otrzyma niezbędne logotypy oraz teksty do broszur w postaci plików MS Word w języku polskim, litewskim i łotewskim do tłumaczenia i opracowania graficznego.

6. Dostawa do Wydziału Doskonalenia Zawodowego KSP 05-500 Piaseczno, Puławska 44E

*podkrm. Grzegorz Strzalecki*